



SHAKAI FUKUSHI HOUJIN SENEN MURA

多文化ルーム KIBOU



Nosotros somos TABUNKA ROOM KIBOU, un aula de apoyo para niños extranjeros (De 5 a 18 años) que viven en la ciudad de Nishio.

Apoyamos a aquellos niños que no asisten a ninguna escuela, jardín infantil o guarderías.

También a los estudiantes de escuela primaria y secundaria que quieran estudiar japonés. Y además apoyamos a aquellos jóvenes mayores de 15 años que quieran estudiar japonés para poder ingresar a alguna escuela secundaria superior. (koko)
Hemos abierto también clases de Lengua materna·Lengua heredada (Chino, Portugués, Vietnamita y Español)

Nuestros profesores han realizado un curso de enseñanza de japonés o tienen título de docente.



Se continuará con la desinfección de útiles escolares y escritorios.

Asistencia Multilingüe (Ayudamos a leer comunicados escolares y rellenar formularios) (Interpretación hospitalaria/jurídica no disponible)



Portugués (Martes a Sábado)



Indonesio (Martes a viernes y domingos)



Filipino (Domingo)



Vietnamita (Martes a sábado)



Español (Martes a sábado)



Chino (Martes a sábado)



Japonés (Martes a domingo)

TABUNKA ROOM
KIBOU
Acty Nishio 3^{er} piso.



SHAKAI FUKUSHI HOUJIN SENNEN MURA TABUNKA ROOM KIBOU

〒445-0837

Aichi-ken, Nishio-shi Tsurugasaki-cho 6-2
Acty Nishio 3^{er} piso.

TEL : (0563) 77-7457

FAX : (0563) 77-0046

☎ : 070-1295-4734 (KIBOU)

☎ : 090-9153-5915 (Uso exclusivo para las clases en Isshiki y Kira)

✉ : tabunka.room.kibou.2014@gmail.com

Blog : <https://tabunkakibou.wordpress.com/>

Tenemos Facebook y Messenger →



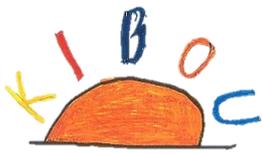
Horarios de atención :

De martes a viernes 9:30-19:30

Sábado 9:00-16:30

Domingo 9:00-16:00

✳ Cerrado todos los lunes.



Clases de TABUNKA ROOM KIBOU

2025 年度西尾市外国にルーツをもつ子どもに対する就学支援事業
 社会福祉法人せんねん村
 (スペイン語版) 2025 年 4 月版

※ Los estudiantes de KIBOU entran a un seguro contra accidentes por 200 yenes anuales.

Para alumnos de primaria y secundaria
Clases de Isshiki: martes/jueves
Clases en Kira: viernes

	Clase preescolar Niños de 5 años no escolarizados	Clase para no escolarizados Niños no escolarizados de 6 a 15 años.	Clase para Jóvenes No escolarizados de 15 a 18 años.	Clase para estudiantes de primaria	Clase para estudiantes de secundaria
Día	Martes a jueves	Martes a jueves	Martes a jueves	Martes a viernes	Martes a viernes
Hora	9:30-12:00	9:30-12:00	9:30-12:00 13:00-15:00 Puede elegir entre el horario de la mañana o tarde.	16:00-17:30 Dos veces a la semana (Duración: 30 minutos.) Puede elegir día y hora.	18:00-19:30 De una a dos veces por semana. La clase se separa por nivel de japonés y grado escolar.
Actividades	Preparamos clases de japonés para la vida cotidiana y otras actividades divertidas.	Visitas domiciliarias y entrevistas. Adaptación a la vida en Japón. Estudio de la lengua japonesa. Apoyo para ir a la escuela.	Estudian el japonés basándonos en las metas del estudiante (Ya sea para trabajar o estudiar)	Estudiamos usando los libros en KIBOU o los libros del colegio.	Estudiamos japonés y repasamos lo aprendido en clases, nos preparamos para el koko.
Costos de estudio	Aperitivos 100 yenes c/u	Sin costo (Solo pago del seguro)	1,000 yenes Mensuales (Taza del seguro incluido)	500 yenes Mensuales (Seguro incluido)	500 yenes Mensuales (Seguro incluido)
Movilidad	No hay	No hay	No hay	No hay	No hay
Forma de Inscripción	Llenar la inscripción+ Seguro+Costo de aperitivos	Llenar la inscripción+ Seguro 200 yenes	Llenar la inscripción +1,000 yenes	Llenar la inscripción +500 yenes	Llenar la inscripción +500 yenes

● Clases de Lengua Materna (Lengua heredada)

Hora	Clase	Costo	Forma de Inscripción
Sábados (por la mañana)	Portugués para niños	2,000 yenes Mensuales (Seguro incluido)	Hoja de inscripción + la primera mensualidad (Seguro incluido)
	Chino para niños	2,000 yenes Mensuales (Seguro incluido)	
	Vietnamita para niños	2,000yenes Mensuales (Seguro incluido)	
	Español para niños	2,000yenes Mensuales (Seguro incluido)	

● Clases de fin de semana

Hora	Clase	Costo	Forma de Inscripción
Sábados (por la tarde)	Clase de Lectura	500 yenes mensuales (seguro incluido)	Hoja de inscripción + la primera mensualidad (Seguro incluido)
¡Comienza en Otoño!	Preescolar para padres y niños. (Niños de 5 años)	Sólo la taza del seguro	Hoja de inscripción + 200 yenes del seguro
Domingo 10:00 a 11:00	Clase de Japonés para adultos	500 yenes trimestrales (seguro incluido)	Hoja de inscripción + 200 yenes + Examen para medir su nivel de japonés

¿Has renunciado a ir a la preparatoria en Japón?



¿Ahora soy adulto así que ya no puedo ir a la preparatoria, ¿No?

➔ La edad no es un factor importante.

¿Seguro que el uniforme es caro, ¿Verdad?

➔ Existen escuelas que no necesitan de uniforme.

¿No me ha graduado de la secundaria en japon así que no puedo postular a la preparatoria.

➔ Si han terminado nueve años de escolarización en tu país de origen puedes postular a la preparatoria.

¿¿Qué ventajas tiene ir a un instituto?

➔ Hay muchas, tendrás muchas más opciones para tu futuro. Para poder trabajar para algunas empresas es necesario haber terminado la preparatoria o algún grado superior.

¿No puedo porque mis padres quieren que trabaje.

➔ Hay algunos institutos te permiten asistir mientras trabajas tiempo completo o tiempo parcial.



[Clase para Jóvenes]

De martes a jueves 9:30~12:00 / 13:00~15:00

※Puede elegir entre la clase de la mañana o la clase de la tarde.

Si hay vacantes disponibles puede ingresar en cualquier momento.

(De Abril del 2025 hasta Marzo del 2026)



Tenemos Clases para niños no escolarizados de 5 a 15 años



¿Conoce de algún niño que no vaya a la guardería, escuela primaria o secundaria por alguna de estas razones?

《Este año voy a cumplir 6 años pero aún no voy a la guardería》

- ★ Los padres se quedan en casa todo el tiempo, así que no es necesario que vaya a la guardería.
- ★ Ir a una guardería cuesta dinero.
- ★ Aún no he decidido si me matricularé en una escuela primaria extranjera o japonesa.

《Razones por las que no voy a la escuela primaria o secundaria》

- ★ No puedo enviar a mi hijo a la escuela porque me preocupa que no entienda japonés.
- ★ Estuve asistiendo a la escuela pero lo abandoné, no tengo a donde ir.
- ★ Estoy preocupado por enviar al niño a una escuela japonesa por motivos religiosos o por costumbres diferentes a las de su país de origen.
- ★ No fui a la escuela en mi país de origen y no me hace falta ir a la escuela.



【Clase para no escolarizados】

De Martes a Jueves de 9:30 a 12:00

※ Puede ingresar en cualquier momento.

(De Abril del 2025 hasta Marzo del 2026)